

Tiempo probable:
Nublado
Temperatura moderada

XXVIII. - NUMERO 4807

EL GOBIERNO AZAÑA A PUNTO DE CAER---DICEN EN MADRID

El estatuto catalán sería la causa de la crisis.—Enérgica protesta de los agricultores castellanos.—Importantes cosechas destruidas en Valencia.

Crisis Ministerial?
Madrid, junio 21 (AP).—Aunque los ministros se rehúsan a hacer un consejo que se prolonga tarde por espacio de más de cuatro horas, tanto los diarios como los círculos políticos afirman la persistencia de la crisis que amenaza al gobierno por el estatuto de las nuevas provincias que han surgido con respecto al estatuto para Cataluña.

En su parte El Debate manifiesta que los rumores de crisis ganaron fuerza a raíz de las diferencias telefónicas que el señor Azaña mantuvo por la mañana en Barcelona, para saber la actitud de los diputados catalanes respecto al estatuto.

Vecindario Indignado
Barcelna, junio 21 (AP).—Entre personas católicas de esta ciudad reina gran indignación por los ladrones que han sustraído el cadáver de Santa María de Oza, esta ciudad.

La policía busca a los autores del supuesto robo.
En la Guardia Civil, junio 21 (AP).—La policía civil hizo fuego y mató al alcalde de la villa de Vélez don Guirao porque negó entregar el revólver con el cual intentó matar al juez municipal don Francisco Olivares, a un altercado.

Contra los Indeseables
Barcelona, junio 21 (AP).—El jefe de la policía de esta ciudad, señor Sánchez, anuncia que se ha emprendido una campaña contra los indeseables y extranjeros indeseables. (Sigue en la quinta página)

PLAN DE AUXILIO A LOS DESEMPLEADOS EN EL SENADO APROXIMASE A LA VOTACION

WASHINGTON, junio 21 (AP).—El Senado activó hoy la consideración del proyecto de ley para un plan de auxilio de desempleados que pide la asignación de \$2,000,000 de los fondos federales, aproximándose a la votación en la que se relaciona con la ley de bonos.

Los líderes del Senado se mostraron empeñados en precipitar la votación del asunto, bajo el entendido de que de lo que se logre en el día del sábado depende el éxito de la primera votación de importancia que se espera fuera tomada por la enmienda presentada por el senador La Follette en el sentido de aumentar la emisión de bonos para obras públicas federales a \$500,000,000,000,000. Los mismos senadores que auspician la enmienda dijeron hoy su rechazo.

La batalla más dura se espera que se suscite por la adopción de la enmienda para eliminar la cláusula de la emisión de bonos. Se anticipa que se producirá un acalorado debate al aproximarse la votación.

Fue aprobada la enmienda propuesta por el senador Thomas (demócrata de Oklahoma) que especifica \$100,000 de la suma para obras públicas federales a ser utilizada para la construcción de carreteras y puentes en el parámetro de la ley de bonos. El Senado rechazó por 62 votos contra 19 una enmienda propuesta por el senador Hayden (demócrata de Arizona) en el sentido de que se permita la contratación de empresas por la Corporación de Rehabilitación de las compañías petroleras que interesan el dinero para la construcción de oleoductos.

Negras anticipaciones
El alcalde de Chicago señor Amos Cermak declaró ante el comité de la Cámara de Representantes que a menos que se promueva la ley de auxilios a los desempleados "no podría predecir lo que ocurriría en Chicago, después del mes de agosto."

El señor Cermak comparó la situación de la ciudad con la de la ciudad de Los Angeles, donde el gobierno federal ha prestado \$200,000.00 del proyecto de ley para préstamos a las municipalidades, con el fin de que se puedan pagar los gastos más urgentes, acompañados por un grupo de ciudadanos.

El representante Britten, demócrata de Illinois, dijo: "A menos que aprueben los auxilios para Chicago, el congreso se verá forzado de ser seis meses a enviar trocheo a la ciudad de Chicago."

En favor de los ex-combatientes. El Senado aprobó hoy una cláusula

No se ha resuelto en Cuba el asunto de la Universidad

Decretada la reapertura oficialmente carece de alumnos y catedráticos.

COMPLICASE LA CRISIS ECONOMICA

Arsenio Ortiz, causante de los sucesos de oriente, sufre de ataques nerviosos

HABANA, junio 21. La lentitud que caracteriza todo aquello que se realiza de mala gana es uno de los principales aspectos de la reorganización universitaria, que a pesar de haber sido ordenada por el decreto que anuló la clausura de nuestra Universidad Nacional, no ha podido llevarse a la práctica todavía.

Los numerosos catedráticos que se encuentran ausentes de la República indican de otros y la falta de deseos general de asumir cargos de decanos o rector que sean de significación en los actuales momentos son las principales dificultades con que se tropieza.

Por otra parte desconoce todavía la aptitud que asumirán los elementos estudiantiles a la reapertura universitaria, y esto contribuye también en gran parte a obstaculizar la normalización de las actividades académicas.

Los doctores Ricardo Dolz y Everlo Rodríguez Lendia, han testificado a la Secretaría de la Universidad en la que se les indica que tomen posesión de los cargos de rector interino y decano de la Facultad de Letras y Ciencias respectivamente. Desde luego el caso del Dr. Dolz es originalísimo, ya que encontrándose encarcerado por delitos políticos, a pesar de la orden universitaria no podrá tomar posesión del cargo a que es llamado.

Suspensión de las "guaguas"
HABANA, junio 21. Una nueva y importante complicación de la crisis económica amenaza al pueblo habanero. Se trata de la posible suspensión de las líneas de "guaguas" u omnibus que cruzan por toda la ciudad, poniendo en fácil comunicación los barrios más extremos.

De una manera gradual, las empresas de omnibus fueron reduciendo el precio de sus pasajes a dos veces por cinco centavos, hasta que actualmente ese es el tipo que rige en la mayoría de los servicios de transporte. Pero la rebaja de los pasajes trajo como natural consecuencia una notable disminución en las ganancias, y a la terminación del año fiscal la gran mayoría de las empresas se encuentran con que no tienen efectivo para pagar la matrícula de sus vehículos, y que probablemente tendrán que suspender el servicio.

Teatro cerrado

HABANA, junio 21.—El teatro "Alhambra", dedicado al género cómico desde hace muchos años, en cuyo escenario desfilan únicamente tipos populares y que se consideraba como "catedral del choteo", ha cerrado sus puertas.

La crisis económica por un lado, la afición desmedida del público a los espectáculos pornográficos por otro, y el cansancio de luchar contra lo imposible obligaron a la empresa a notificar anoche su cesantía a los espectadores.

ACRIBILLADO A BALAZOS APARECIO AYER EL CADAVER DE UN BANDIDO DENTRO DE UN AUTO
PATERSON, N. J., junio 21, AP.—La policía de esta población se encuentra intrigada ante el descubrimiento de un asesinado rodeado de circunstancias verdaderamente misteriosas. Se trata del cadáver de un hombre, evidentemente acerbado a tiros en otro sitio y que ha sido hallado esta mañana con las piernas amarradas dentro del asiento de un automóvil.

El barrio en donde se efectuó el macabro hallazgo es de lo más distinguido de la ciudad por lo cual la policía fundamenta supone que el crimen debe de haberse cometido lejos, quizás en la ciudad de Nueva York.

La joven Theresa McGuire, criada al servicio de la familia de Mr. Alexander Stewart, 522 East, calle 28, vio anoche en la calle, frente a la casa, un auto cupé, oscuro, de esos que tienen un asiento posterior que puede abrirse o cerrarse a voluntad, vulgarmente conocidos por el nombre de "rumble seat". Como esta mañana seguiera el coche estacionado delante de la residencia, la muchacha se aproximó más al auto para examinarlo y entonces notó, para su asombro y espanto, que la parte posterior del automóvil del auto.

Victorioso en la pelea de anoche por el campeonato del mundo



El gran "heavyweight" cumplió su promesa de salir victorioso a todo trance, alcanzando un triunfo que presenciaron muchos millares de aficionados en el gran nuevo estadio en Queens, Long Island. Ni decididos a jugarse el todo por el todo, ni temerosos de perder, se hallaba sobreentrenado y que había sido raptado, ni los pronósticos de un gran fracaso económico consiguieron restarle bríos a los contendientes, quienes subieron al "ring" adios en Queens, Long Island. Ni decididos a jugarse el todo por el todo, ni temerosos de perder, se hallaba sobreentrenado y que había sido raptado, ni los pronósticos de un gran fracaso económico consiguieron restarle bríos a los contendientes, quienes subieron al "ring" adios en Queens, Long Island.

Véase la información en la página 6a.

"SI HAY ELECCIONES JUSTAS LOS LIBERALES TRIUNFARÁN EN PUERTO RICO CONTRA TODOS"

El comisionado, Muñoz Marín, explica por qué acudió al Partido a Washington.—La Legislatura debió aprobar antes la ley electoral.—Fé en triunfo

A punto de partir para Washington, a donde regresará hoy, el comisionado en los Estados Unidos del Partido Liberal de Puerto Rico y director de "La Democracia" de San Juan, don Luis Muñoz Marín, departió ayer con un representante de "LA PRENSA" acerca del momento político de su patria. La reunión de la Legislatura puertorriqueña—que debió celebrarse ayer—absorbía toda la atención del joven y destacado político boricuense. De los acontecimientos que, ahora, al margen de las actividades legislativas de San Juan, tengan lugar, dependa la actitud y gestiones que en Washington realice el señor Muñoz Marín.

De momento, expresando sus impresiones, manifestó: —La Legislatura, convocada en sesión especial por el gobernador Beveridge, se ha reunido con el fin principal de considerar una ley electoral que garantice a todos los partidos y a todos los ciudadanos en su derecho fundamental del sufragio. Aunque por tres veces consecutivas, durante los últimos dos años, la Legislatura, controlada por una mayoría artificial, ha rechazado las garantías electorales al Partido Liberal, es de esperarse que ahora lo haga.

Muñoz Marín, optimista dentro de su cautela de ya experimentado político, cree que su partido tiene abierto el camino a la realización de sus ideales, si la legalidad es respetada y las elecciones son sinceras. Explicando la actitud liberal que justifica su presencia actual en "el continente", dice: —El Partido Liberal se vio obligado a concurrir al Congreso de los Estados Unidos en busca de garantías constitucionales para la Ley Electoral, que la mayoría usurpadora de la Legislatura jamás lo haría. Siempre

UN HOMBRE ENFURECIDO MATO A TIROS A SU ESPOSA Y DOS HIJASTROS AYER EN PATERSON

La vecina población de Paterson en el estado de Nueva Jersey se encuentra consternada ante la tragedia de familia que ocurrió allí en la mañana de ayer y en la cual un hombre furioso mató a tiros a su mujer y a sus dos hijastros, hiriendo además a otro de los miembros de su familia.

Según informes facilitados por la policía, Mohammed Dosti, de 32 años de edad y de nacionalidad turca y con domicilio en la calle Arch número 18, en la referida población de Paterson, sostuvo un violento altercado con su mujer, Minnie y, a raíz del mismo, la agredió a balazos como asimismo a los dos hijastros Benjamin Simmons, de 17 años y Hyman Simmons, de 21, hijos de la esposa de Dosti en un anterior matrimonio.

A consecuencia de los disparos, uno de los hijastros falleció instantáneamente y el otro y la mujer murieron poco después en el Barnet Hospital, donde fueron transportados en una ambulancia. El criminal fue

MUEREN 5 EN VALPARAISO AL CHOCAR CARABINEROS Y ROJOS

Garner declárase por la derogación de la prohibición

El "speaker" de la Cámara de Rep. lanza su nombre a la postulación presidencial

HABLA EN CONTRA DE LOS ARANCELES

Expone sus principios de gobierno y de política interna y extensa.

Washington, junio 21 (AP).—El presidente de la Cámara de Representantes señor Garner, en un comunicado oficial dado al público hoy, declara que la Enmienda Décimo Octava a la Constitución, "debe ser derogada".

Restablecido en su salud después de algunos días de enfermedad el "Speaker" entregó a los periodistas el comunicado en que dice: "Cuando la enmienda prohibicionista fue propuesta, yo, como miembro del congreso, voté en contra. Nunca creí que tal ley sería de fundamento sólido y laborable, por el contrario pensé siempre que debía ser revocada".

Dispuesto a servir al país
El señor Garner manifiesta que si en verdad no había solicitado el apoyo de nadie para la postulación a la candidatura presidencial, estaba "dispuesto a servir a mi patria y a mi partido hasta el límite de mi capacidad".

"Los demócratas de California y de mi estado (Texas) envían delegaciones a la Convención Nacional de Chicago, que han recibido instrucciones de votar por la postulación de mi nombre a la presidencia".

"Esto se ha hecho sin que lo hubiera solicitado. Aprecio el espíritu de cordialidad de mis amigos y estoy dispuesto a servir a mi patria, como a mi partido".

Esta parte de su comunicado se interpreta como un anuncio velado de su candidatura para la postulación democrática.

El manifiesto de Garner
"Muchos de mis amigos y partidarios en todo el país, me han solicitado repetidamente manifieste mi modo de pensar y sentir acerca de trascendentes cuestiones públicas."

"He venido manteniendo la posición que asumi cuando fui electo "speaker", en el sentido de que no comentaré sobre nada que esté al presente en consideración por la Cámara."

Las barreras arancelarias
"Este país ha venido levantando barreras arancelarias que prácticamente excluyen en absoluto los productos de otras naciones. Esto hace económicamente imposible para las naciones afectadas el adquirir productos de nuestras industrias, de nuestra agricultura, etc., agravando por lo mismo el problema de la depresión general."

"Todos los pasos dados hasta el presente encaminados al alivio de la situación crítica han sido puramente temporales y no van dirigidos al corazón de la dificultad, o a sus basamentos. Ningún ciudadano con un ápice de sentido común es partidario del sistema de raciocinios; tampoco ningún gobierno preocupado por su prestigio, el del país."

BORAH RATIFICA LA ASEVERACION DE BROWN ACERCA DEL RETORNO DE LAS CANTINAS

WASHINGTON, junio 21 (AP).—El senador Borah, republicano de Idaho, declaró hoy ante el Senado que el señor Brown, director general de correos de la nación le había manifestado, en conversación privada tendida con el informante, que algunas semanas, que esperaba (Brown) ver el retorno de las cantinas en el país y que "prefería" las cantinas a las presentes condiciones en la cuestión de licor.

Las declaraciones del senador Borah fueron hechas durante un debate sostenido con el senador Fess, republicano de Ohio, sobre las opiniones de Brown. Las declaraciones de hoy eran un corolario de las hechas ayer por el mismo Borah en la cual se refirió a Brown y sus manifestaciones en favor de la derogación de la ley seca.

Confirmó el señor Brown que la parte del manifiesto de Brown que se refiere a las declaraciones hechas por él (Borah) en el sentido de hallarse trabajando en un plan encaminado a dar a los estados el derecho de determinar si favorecen la causa hómida o seca, para proteger a los estados secos de los humederos y para evitar el retorno de las cantinas.

"Dije que había progresado en la parte que se refiere a la protección de los estados, pero que había llegado a la conclusión de que una



Coronel Grove

La conferencia de rotarios será en Rio de Janeiro

LA CONFERENCIA DE ROTARIO

Seattle, Wash., junio 21 (AP).—Millares de comerciantes y profesionales, que forman parte de los 2,500 clubes rotarios diseminados por el mundo, incluyendo la América hispana, asisten a la convención rotaria internacional que se inaugura hoy aquí. Se tomarán en consideración unas 21 resoluciones, que conciernen a la organización rotaria.

Se menciona a Río de Janeiro como sede de la próxima sesión internacional.

Negociaciones argentino-bolivianas
La Paz, Bolivia, junio 21 (AP).—Entrevistado que fué el secretario de la conferencia económica boliviana, dijo que la conferencia (Sigue en la tercera página)

OCHENTA PERSONAS ASFIXIADAS EN EL BRONX. A CONSECUENCIA DE UN ESCAPE DE GAS LETAL

A eso de las diez de la mañana de ayer, una conexión tubular entre un tanque de cloro y una fábrica de alkali, se rompió accidentalmente, dejando escapar a la atmósfera una gran cantidad de gas de cloro, que formando una nube densa y grandiosa nube de un color, entre verde y amarillento corrió lentamente por la parte norte del Bronx y la región lindante de Mount Vernon, haciendo caer desvanecidas, por sus efectos asfixiantes a muchas decenas de personas que fueron alcanzadas por sorpresa en sus trabajos por el mortífero gas.

Escenas que recuerdan las de la guerra mundial, se vieron en el referido barrio a medida que trataban los residentes del mismo correr por las calles tosiendo, ahogándose y cogiéndose la garganta con desesperación, cuando no caían desvanecidos en tierra. Las brigadas de emergencia de la policía y de los bomberos, agregaban al aspecto bélico de las escenas, a medida que con sus uniformes corrían de un sitio a otro, conduciendo a las personas afectadas por los gases a las ambulancias, que partían velozmente para los hospitales.

Afortunadamente, los pacientes no se hallan en peligro de muerte y en su mayoría son obreros que trabajan en fábricas y almacenes del borde sur de Mount Vernon y por la avenida Bralley y la calle Baldwin del Bronx.

Harry Pelt, 348 Este de la calle 193, empleado de la New York Telephone Company, pasaba por las referidas calles, cuando al notar gente que corría desesperada y presa de convulsiones, se imaginó lo que pasaba y dio la alarma a los bomberos y un llamado a la policía, acelerando así el auxilio de las víctimas.

El accidente se produjo en el local de la firma Washline National Sands Company, situada en la mencionada avenida Bradley, en el apartado ferroviario de dicha fábrica había un vagón con varios tanques de cloro cuyo ras, por medio de una bomba y taladro, se estaba extrayendo y haciendo pasar a un gran tanque que hay en el edificio. Accidentalmente, el tubo de conexión se rompió o se soltó, dejando que el cloro invadiera la atmósfera y al mezclarse con esta, produjo una inmensa nube de gas y asfixiante. La Washline National Sands Company se dedica a la fabricación de productos para lavar y desinfectantes.

Un muerto, 4 heridos en choques entre sandinistas

Managua, Nicaragua, junio 21 (AP).—Informan del cuartel general de la guardia nacional, que en un encuentro ocurrido con los sandinistas en Samalá, uno de éstos quedó muerto y dos heridos. En otro choque habido en lugar cercano a Chaguite Grande, dos individuos de la guardia fueron heridos.

Informaciones de Puerto Rico

RECIBIDAS DIARIAMENTE POR CORREO AEREO

DASE COMO UN HECHO LA COALICION DE LOS PARTIDOS SOCIALISTAS Y U. REPUBLICANA

En entrevista sostenida por periodistas de San Juan con el Vicepresidente del Senado y líder del Partido Unión Republicana, Ldo. Celestino Iriarte, éste ha declarado: «Cree usted que se efectuará la coalición de los Partidos Socialista y Unión Republicana?—le interrogamos, a lo que nos contestó: «La coalición es un hecho. No hay motivos para creer otra cosa. Aceptará a su juicio la Unión Republicana al señor Santiago Iglesias para Comisionado Residente en Washington? «No veo por qué no ha de aceptar la Unión Republicana al senador Iglesias para Comisionado Residente en Washington. En la Unión Republicana no hay ambiciones para ese cargo. Hay muchos hombres con méritos suficientes para desempeñarlo pero ni uno solo aspira al mismo. A mi juicio no habrá dificultades ni obstáculos que puedan hacer imposible la coalición, por eso creo que se llevará a efecto.»

«Postulará usted su candidatura para Senador por San Juan? «Yo no aspiro a ningún cargo. Si mi partido cree que necesita de mis servicios haciéndome figurar en el ticket electoral, aceptaré gustoso, pero no ambiciono nada, y postularéme o no trabajaré con los mismos entusiasmos y los mismos bríos en favor de la colectividad a que pertenezco.»

Cesará el Subcomisionado del Interior
Don Gustavo Ramírez de Arellano, quien desde la administración de don Guillermo Esteves ha venido desempeñando el cargo de Subcomisionado del Interior, ha comenzado a disfrutar de dos meses de licencia que le ha concedido el Comisionado del Interior señor Francisco Pons. Al expirar dicha licencia, o sea el día 15 de agosto próximo, el señor Gustavo Ramírez de Arellano estará en el puesto que ha venido ocupando de Subcomisionado del Interior.

De la excepcional importancia de los transportes, habla el Gobernador

El gobernador Beverley pronunció el siguiente discurso en Mayagüez con motivo de la apertura del muelle de aquella ciudad: «Caballeros: La apertura del muelle de Mayagüez al tráfico comercial, marca la culminación de uno de los pasos más importantes en el progreso del comercio y de la industria en la Isla de Puerto Rico, y especialmente marca un adelanto en la importancia del extremo occidental de la Isla. La necesidad de un muelle moderno para el puerto de Mayagüez ha sido sentida por mucho tiempo, y se ha logrado sólo mediante la cooperación del Gobierno Federal, del Gobierno Insular y del Gobierno Municipal, con empresas e in-

FALLECE UN DISTINGUIDO MAGISTRADO DE PUERTO RICO

SAN JUAN, Puerto Rico, junio 21 (AP).—A la edad de 83 años y víctima de larga dolencia falleció anoche el señor don José Conrado Hernández, que fue por muchos años Presidente de la Corte Suprema de Puerto Rico.

Nacido en Puerto Rico el señor Hernández hizo sus estudios primarios, superiores y universitarios en España, sirviendo a la monarquía como juez en Puerto Rico, Cuba y Filipinas, así como por algún tiempo en Manila, cuando ya las islas habían sido arrebatadas al poderío español.

El presidente McKinley de los Estados Unidos designó al doctor Hernández magistrado de la Corte Suprema en 1900; en 1909 pasó a ser presidente de la Suprema y obtuvo su jubilación en 1922. Su muerte constituye una verdadera pérdida para el foro y la judicatura de Puerto Rico.

Las actividades del dragado continúan aún a virtud de la misma cooperación, y postularéme o no trabajaré con los mismos entusiasmos y los mismos bríos en favor de la colectividad a que pertenezco.»

El comercio total del puerto de Mayagüez en el año 1930 fue \$17,000,000. Con la terminación de este muelle podremos confiadamente esperar que tal tráfico comercial aumente inmediatamente, a pesar de la depresión del momento en todas las líneas de los negocios. De la industria cafetera pasan por Mayagüez anualmente varios cientos de miles de dólares y el valor del producto de su industria de labores de algodón asciende a millones de pesos al año. Sin duda, llegarán a cientos de miles de cajas de café silvestres al año que podrán recolectarse y ponerse en el mercado, si se establece y se pone en operación la debida organización para la solución del problema; y el fomento de los recursos minerales latentes en las cercanías producirá a la ciudad un ingreso considerable en el futuro.

Sin moderna transportación sería imposible mantener un nivel de vida igual a la décima parte del presente nivel para cualquier núcleo importante de población, y el mundo retrogradaría económicamente a las edades del oscurantismo. El desarrollo de las facultades de transportación, es, por tanto, de primordial importancia en cualquier país que luche por levantar el tipo promedio de vida, y es de especial importancia en un país como el nuestro, donde la población es excesiva y se agudiza la consecuencia de los recursos primarios de la subsistencia.

Se quiere evitar el exceso de profesionales de distintas carreras.—Incautación del resto de las propiedades de don Alfonso.—Nueva Política en Hispanoamérica.—Entierro del diputado catlán señor Quintana.

Limitación de Estudiantes
MADRID, junio 21 (AP).—Los rectores de todas las universidades de España se hallan reunidos en esta capital y han empezado a celebrar conferencias con el objeto de lograr la limitación en el número de alumnos para evitar que llegue a haber una cantidad excesiva de profesionales en las distintas carreras que se cursan en dichas instituciones.

Incautación de Bienes
MADRID, junio 21 (AP).—De acuerdo con el reciente decreto confiscatorio de las propiedades personales de don Alfonso, ha partido hoy para San Sebastián y Santander el director general de la propiedad, señor Bufades, con el objeto de incautarse de los palacios que el ex-soberano posee en dichas ciudades y demás bienes pertenecientes al monarca. El palacio de la Magdalena en Santander había sido regalado a don Alfonso por los vecinos de la población.

Nueva política
MADRID, junio 21 (AP).—El presidente de consejo de ministros, señor Azáña pronunció un discurso ante la conferencia de sociedades económicas, recomendando la «modernización de la política internacional con respecto a Hispanoamérica».

Dijo el jefe del gobierno que es necesario olvidarse de los conquistadores y de la idea de que España constituye un modelo cultural para los pueblos de Iberoamérica puesto que cada uno de ellos ha alcanzado ya un grado definido y propio de civilización.

El señor Azáña terminó su discurso manifestando que el deber de los gobiernos españoles en la actualidad es limitarse a fomentar el intercambio económico entre España y las repúblicas americanas y los lazos de afecto y amistad que ya los unen.

Entierro de un Diputado
MADRID, junio 21 (AP).—Hoy se verificó en esta ciudad el entierro del diputado catlán don Alberto Quintana, siendo su cadáver conducido a la estación del ferrocarril para ser trasladado a Barcelona, en donde recibirá sepultura.

Además de sus amigos acompañaron al cadáver hasta la estación, en representación oficial, el presidente del Parlamento don Julián Besteiro el ministro de Hacienda don Jaime Canver y ocho empleados del Congreso. El señor Quintana falleció a consecuencia de una operación de apendicitis.

Inundaciones en Santander.
Santander, junio 21 (AP).—Las persistentes lluvias de estos días han causado inundaciones en numerosos establecimientos comerciales de esta ciudad originándose muchos perjuicios. Las tempestades de agua han causado también graves daños en la zona agrícola de los alrededores de esta capital.

NOTAS DE SOCIEDAD
Con procedencia de Washington, llegó ayer a la ciudad el señor don Juan Francisco de Cárdenas, embaajador de España en los Estados Unidos. Después de una breve pernamencia el distinguido diplomático español, seguirá para Boston, donde quedará unos días como huésped de honor del señor W. Cameron Forbes, ex ministro de los Estados Unidos en el Japon, en su residencia de aquella ciudad.

A bordo del «Bremen» se embarcará hoy para dirigirse a Europa en viaje de recreo el señor don Antonio B. Bastido.

A bordo del «Oriente» llegó ayer con procedencia de la Habana la señora María L. de Fernández, acompañada por su hijo.

FULMINADO POR LA ELECTRICIDAD
POSTDAM, N. Y., junio 21 (AP). Charles Castle, vecino de 38 años de edad de esta población, falleció de manera instantánea hoy debido a que se puso en contacto con una línea de alta tensión eléctrica. Iba andando con un largo trozo de tubería al hombro, el cual tocó a una línea de alto voltaje, y la corriente se derivó a tierra a través del cuerpo de Castle, matándolo.

Guía de Turistas y Compradores Selectos
Artículos para fotografías
WILLIAM GIBBS, 110 W. 32 St. (entre Gimbels y Kodaks y todos los accesorios necesarios para los visitantes de New York.

Embellacimento
Especialista de la cara
MEJORAMIENTO rostro; corrección defectos. Reduzco piel arrugada. Dr. Frank Endicott 2-5417, 500 West End Ave.

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BROOKSHIRE a las 10 p.m., Hora del Este (Eastern Daylight) todas las noches excepto los domingos. EN LA COLUMBIA NETWORK

Programa Radiofónico Chesterfield
Lun. y Jue. Mart. y Vier. Mier. y Sáb. HERMANAS ALEX RUTH BOSWELL GRAY ETTING
NAT SHUKRET y NORMAN BRO

Para las DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

MODAS DE PARIS

Por Mlle. DARE



Chic modelo en lana amarilla y marrón a cuadros para el otoño

New York, junio 21.—Los sombreros son siempre un tema interesante y nuevo para las mujeres. La moda veleidosa los coloca en variadas ángulos sobre las cabezas femeninas, que en su afán de novedad belleza lo aceptan todo. Para el otoño se dice en París que se llevarán los sombreros inclinados sobre la frente. Para el verano serán también al estilo "Eduardo" y no inclinados sobre una oreja. Con esta nueva moda, el peinado por detrás requiere especial arreglo en todo su esplendor. Los sombreros más populares son los turbantes y marineros. Los turbantes tienen alas de una y media pulgadas, con copas redondas y pronunciadas. El turbante es redondo. Las flores de adorno deben ser planas. Una nueva fantasía. Brazaleteros, corbatas y cinturonas de flores muestran esta tendencia que hace aparecer como flores condecoradas como recuerdo en libros, tarjetas...

Gracioso modelo de la colección de Jenny, de París. Lana a cuadros amarillos y marrón, cuello y puños de crepé de china y corbata pegada al cuerpo. Encantador y gracioso para el otoño. Se lleva con chaqueta sin mangas, de bonito corte.

FIGURIN CON PATRON

Gracioso vestido 7519.—Precioso modelo para niña. Puede hacerse en tafeta, organdí, tela moteada o cotón. Diseñado en 4 tamaños: 2, 4, 6 y 8. Para una talla 4 se necesita 1 yarda y 3/4 si se hace hasta el tobillo. Más corto, 1 yarda y 1/2. La banda se lleva 2 yardas y 1/4 de



Mrs. James J. Walker sufre una delicada operación

La esposa del alcalde de Nueva York, Mrs. James J. Walker, fue sometida ayer a una operación de laparotomía para la extirpación de un fibroma abdominal múltiple. Los facultativos que la atienden informan que la operación aparentemente ha tenido buen éxito, que la señora Walker se halla en excelente condición, y que progresaba rápidamente su recobro.

La operación practicada a su esposa ha motivado la demora del alcalde Walker por dos días, debiendo haber partido hoy para concurrir a la convención nacional demócrata de Chicago.

La conferencia de rotarios

(Continuación de la primera página) Viano-argentina, señor Ernesto Adilazola, declaró que la reunión de hoy, igual que las anteriores, fué de carácter preliminar.

Trataron asuntos ferroviarios en forma muy general, allegándose datos y cambiándose ideas. Se fijaron, sin embargo, los puntos principales sobre los cuales habrá de insistirse en sesiones posteriores.

Uruguay reglamentará el tráfico aéreo

Washington, D. C., junio 21 (AP).—El departamento de Comercio caracterizó la reciente ley del gobierno uruguayo, por la que se reglamenta el tráfico aéreo de mercaderías y pasajeros, como una medida constructiva que deberá ejercer seguramente positivo influjo en el desarrollo del tráfico aéreo americano.

Mueren cinco en Valparaíso al chocar...

(Continuación de la primera página) ganda, quizás hasta llegar a la pena de muerte.

Se sintió aquí esta tarde un ligero temblor de tierra, que no causó daños.

El embajador americano informa al Departamento de Estado

WASHINGTON, D. C., junio 21. (AP).—El embajador Culbertson informó al departamento de Estado, al de la agitación reinante entre los trabajadores en las minas de cobre de la compañía Braden, "El Teniente", había hecho formal petición al gobierno chileno para dar protección a las vidas y propiedades de los muchos residentes americanos en la región minera.

El desempleo resultante de la restricción de las operaciones en "El Teniente", combinado con la intranquilidad política que ha prevalecido por algún tiempo en el país, se informa que han hecho de la región minera un lugar peligroso para los extranjeros. Muchos ingenieros americanos, muchos con sus familias, viven cerca de Rancagua o en los campos mineros.

El distrito inmediato al que comprende la mina "El Teniente" ha sido un campo "seco", es decir, donde está prohibido el tráfico de comercio. Las autoridades mineras se oponen estrictamente la entrada de licores en su jurisdicción. No se sabía hoy si esta prohibición regía todavía estrictamente.

Pide protección para los intereses americanos

SANTIAGO, junio 21 (AP).—El embajador de los Estados Unidos Mr. William S. Culbertson, hizo ruego formal al nuevo gobierno socialista de Chile, para que se diera protección a las vidas y a los intereses de los ciudadanos americanos, en las minas de cobre de Braden, situadas en Teniente, contra los desórdenes que amenazan.

Dice el embajador Culbertson que la compañía Braden, que es americana, le ha informado de la agitación y desórdenes callejeros en Rancagua, acompañados de agitación antiestranjera. La compañía teme que esa agitación se extienda a las minas.

Indica la creencia de que las fuerzas de policía en las minas no sean suficientes para mantener el orden, en caso de revuelta. Dirige su ruego a los ministros de Gobierno y de Relaciones Exteriores. Las minas Braden, propiedad de los intereses Guggenheim, están avaluadas en unos \$100,000,000 y se hallan a unas 50 millas al sur de Santiago, y cerca de Rancagua. Muchos americanos con sus familias viven en el Teniente.

Se habla de desórdenes

Circulaban rumores de haber ocurrido varios desórdenes anoche, en los que ocurrieron 25 muertes, pero no se tenía confirmación oficial.

En una declaración firmada por el jefe de la junta, señor Carlos Dávila y sus colegas, Alberto Cabello y Nolasco Cárdenas, se afirma que: "un fermento de anarquía creado por el gobierno anterior, continúa ejerciendo sus perniciosas influencias en el organismo social."

"Políticos comunistas, que en su odio personal olvidan toda idea de deber patriótico, agitan las masas y se proponen alcanzar sus fines privados, queriendo servirse de los grupos laboristas. Con ese propósito promueven las huelgas revolucionarias, engañando al pueblo con el señuelo de objetivos inalcanzables y de esa forma llevan al país a una completa anarquía."

"En vista de esta situación, el gobierno ha decidido establecer la ley marcial. Por lo tanto las autoridades militares y los carabineros procederán a reprimir sin contemplaciones todo intento de desorden público. El gobierno siempre prefiere prevenir que suprimir, pero desea que se entienda será inflexible contra aquellos que en alguna forma alteren la tranquilidad pública."

La Junta trabaja veinte horas diarias

Debemos a la cortesía del consulado general de Chile en esta ciudad, el siguiente despacho cablegráfico recibido en su oficina directamente del ministerio de Relaciones Exteriores de Santiago.

"El Mercurio", órgano centenario de la prensa chilena, en editorial de ayer, dice:

"Este diario que no es oligarcía ni es demagogia, seguirá con actitud serena y patriótica la evolución del momento y cooperará con el aporte de su crítica constructiva a toda obra de reforma política, económica y social."

"La labor constructiva del gobierno se refleja en la intensa laboriosidad de los miembros de la junta y de los ministros, que trabajan jornadas de 18 a 20 horas. La reparación de organismos concarantados con el programa socialista y la aplicación de medidas de orden para mantener la disciplina y la tranquilidad pública, en técnicos estudian los problemas urgentes, procurando darle soluciones adecuadas a las necesidades nacionales."

La señora don. Calles, operada

La señora doña Leonor Llorente de Calles, esposa del ex-presidente de Méjico, general Plutarco Elías Calles, salió ayer en tren, rápido para Boston, donde la será practicada una delicadísima operación quirúrgica para la extirpación de un tumor en el cerebro. Ingresará al Hospital Peter Bent Brigham.

Le acompañan en su viaje el general Calles y el doctor Harvey Cushing, celebrado especialista de enfermedades craneanas, quien practicará la operación.

Según el informe rendido por el grupo de facultativos que la asisten, la señora doña Leonor Llorente de Calles, esposa del general Plutarco Elías Calles, se halla en condición muy grave de salud, sufriendo de serias complicaciones cerebrales.

Ayer se celebró junta de especialistas para ver de decidir si la condición de la enferma hace indispensable la intervención quirúrgica.

Atienden a la distinguida paciente, como médicos de cabecera, el doctor Maximiliano A. Ramírez y el Dr. Joseph Jordan Eller, hijo político del general Calles. La señora de Calles fué antier alojada en el hospital francés, a donde fué conducida inmediatamente a su llegada a Nueva York desde la estación de Pennsylvania.

El expresidente de Méjico y actual secretario de guerra y su esposa, llegaron en urgente y rápido viaje desde la capital federal, en la mañana del lunes, a bordo del carro presidencial mexicano acoplado al Iron City Express. La señora Llorente de Calles fué atacada de extraña dolencia hace ya más de una semana, sin que los médicos hubieran podido definir la naturaleza de su mal.

A seguidas de las observaciones hechas durante todo el día de ayer, los médicos llamados en consulta de finieron la diagnosis de la dolencia y declararon la urgencia de proceder a la inmediata extirpación del mal.

Con el general Calles, su señora esposa y miembros de la familia del primero, llegó también el doctor José Manuel Puig y Casauranc, embajador de Méjico en los Estados Unidos.

El departamento de Comercio caracterizó la reciente ley del gobierno uruguayo, por la que se reglamenta el tráfico aéreo de mercaderías y pasajeros, como una medida constructiva que deberá ejercer seguramente positivo influjo en el desarrollo del tráfico aéreo americano.

Se sintió aquí esta tarde un ligero temblor de tierra, que no causó daños.

El embajador americano informa al Departamento de Estado

WASHINGTON, D. C., junio 21. (AP).—El embajador Culbertson informó al departamento de Estado, al de la agitación reinante entre los trabajadores en las minas de cobre de la compañía Braden, "El Teniente", había hecho formal petición al gobierno chileno para dar protección a las vidas y propiedades de los muchos residentes americanos en la región minera.

El desempleo resultante de la restricción de las operaciones en "El Teniente", combinado con la intranquilidad política que ha prevalecido por algún tiempo en el país, se informa que han hecho de la región minera un lugar peligroso para los extranjeros. Muchos ingenieros americanos, muchos con sus familias, viven cerca de Rancagua o en los campos mineros.

Pide protección para los intereses americanos

SANTIAGO, junio 21 (AP).—El embajador de los Estados Unidos Mr. William S. Culbertson, hizo ruego formal al nuevo gobierno socialista de Chile, para que se diera protección a las vidas y a los intereses de los ciudadanos americanos, en las minas de cobre de Braden, situadas en Teniente, contra los desórdenes que amenazan.

Dice el embajador Culbertson que la compañía Braden, que es americana, le ha informado de la agitación y desórdenes callejeros en Rancagua, acompañados de agitación antiestranjera. La compañía teme que esa agitación se extienda a las minas.

Indica la creencia de que las fuerzas de policía en las minas no sean suficientes para mantener el orden, en caso de revuelta. Dirige su ruego a los ministros de Gobierno y de Relaciones Exteriores. Las minas Braden, propiedad de los intereses Guggenheim, están avaluadas en unos \$100,000,000 y se hallan a unas 50 millas al sur de Santiago, y cerca de Rancagua. Muchos americanos con sus familias viven en el Teniente.

Se habla de desórdenes

Circulaban rumores de haber ocurrido varios desórdenes anoche, en los que ocurrieron 25 muertes, pero no se tenía confirmación oficial.

En una declaración firmada por el jefe de la junta, señor Carlos Dávila y sus colegas, Alberto Cabello y Nolasco Cárdenas, se afirma que: "un fermento de anarquía creado por el gobierno anterior, continúa ejerciendo sus perniciosas influencias en el organismo social."

"Políticos comunistas, que en su odio personal olvidan toda idea de deber patriótico, agitan las masas y se proponen alcanzar sus fines privados, queriendo servirse de los grupos laboristas. Con ese propósito promueven las huelgas revolucionarias, engañando al pueblo con el señuelo de objetivos inalcanzables y de esa forma llevan al país a una completa anarquía."

"En vista de esta situación, el gobierno ha decidido establecer la ley marcial. Por lo tanto las autoridades militares y los carabineros procederán a reprimir sin contemplaciones todo intento de desorden público. El gobierno siempre prefiere prevenir que suprimir, pero desea que se entienda será inflexible contra aquellos que en alguna forma alteren la tranquilidad pública."

La Junta trabaja veinte horas diarias

Debemos a la cortesía del consulado general de Chile en esta ciudad, el siguiente despacho cablegráfico recibido en su oficina directamente del ministerio de Relaciones Exteriores de Santiago.

"El Mercurio", órgano centenario de la prensa chilena, en editorial de ayer, dice:

"Este diario que no es oligarcía ni es demagogia, seguirá con actitud serena y patriótica la evolución del momento y cooperará con el aporte de su crítica constructiva a toda obra de reforma política, económica y social."

"La labor constructiva del gobierno se refleja en la intensa laboriosidad de los miembros de la junta y de los ministros, que trabajan jornadas de 18 a 20 horas. La reparación de organismos concarantados con el programa socialista y la aplicación de medidas de orden para mantener la disciplina y la tranquilidad pública, en técnicos estudian los problemas urgentes, procurando darle soluciones adecuadas a las necesidades nacionales."

La señora don. Calles, operada

La señora doña Leonor Llorente de Calles, esposa del ex-presidente de Méjico, general Plutarco Elías Calles, salió ayer en tren, rápido para Boston, donde la será practicada una delicadísima operación quirúrgica para la extirpación de un tumor en el cerebro. Ingresará al Hospital Peter Bent Brigham.

Le acompañan en su viaje el general Calles y el doctor Harvey Cushing, celebrado especialista de enfermedades craneanas, quien practicará la operación.

Según el informe rendido por el grupo de facultativos que la asisten, la señora doña Leonor Llorente de Calles, esposa del general Plutarco Elías Calles, se halla en condición muy grave de salud, sufriendo de serias complicaciones cerebrales.

Ayer se celebró junta de especialistas para ver de decidir si la condición de la enferma hace indispensable la intervención quirúrgica.

Atienden a la distinguida paciente, como médicos de cabecera, el doctor Maximiliano A. Ramírez y el Dr. Joseph Jordan Eller, hijo político del general Calles. La señora de Calles fué antier alojada en el hospital francés, a donde fué conducida inmediatamente a su llegada a Nueva York desde la estación de Pennsylvania.

El expresidente de Méjico y actual secretario de guerra y su esposa, llegaron en urgente y rápido viaje desde la capital federal, en la mañana del lunes, a bordo del carro presidencial mexicano acoplado al Iron City Express. La señora Llorente de Calles fué atacada de extraña dolencia hace ya más de una semana, sin que los médicos hubieran podido definir la naturaleza de su mal.

A seguidas de las observaciones hechas durante todo el día de ayer, los médicos llamados en consulta de finieron la diagnosis de la dolencia y declararon la urgencia de proceder a la inmediata extirpación del mal.

Con el general Calles, su señora esposa y miembros de la familia del primero, llegó también el doctor José Manuel Puig y Casauranc, embajador de Méjico en los Estados Unidos.

LIDER OBRERO



Mr. David Dubinsky, que estuvo deportado de la Rusia Imperial y que ahora acaba de ser nombrado presidente de la "International Ladies Garment Workers' Union, cuyas oficinas directoras están en

UNA BUENA DENTADURA es importante para la salud. Para consultar un dentista de confianza consulte primero los anuncios de dentistas que aparecen en LA PRENSA.—Anuncio.

La Estrella, cerro vecino a Ciudad de México, a punto de erupción, dicen los geólogos

CIUDAD DE MEJICO, junio 21. (P).—Añoche se sintieron aquí doce temblores ligeros en 4 horas. Dicen los informes de Ixtapalapa, suburbio de la capital, que los habitantes huyeron aterrizados, después de los sacudimientos.

El cerro de la Estrella, adyacente a Ixtapalapa, según opinan los geólogos, es un volcán potencial y los residentes se halla temerosos de que cualquier día haga erupción.

Un despacho de la ciudad de Oaxaca decía que un sacudimiento bastante fuerte se había sentido allí, causando mucha alarma, por haber sido más intenso que cualquiera de los recientes sismos que han destruido las propiedades en Colima.

Los residentes en esa ciudad, temían una repetición del desastroso terremoto del 14 de enero de 1931.

En Colima la gente duerme al aire libre

CIUDAD DE MEJICO, junio 21. (P).—Despacho de Colima decía hoy que los nuevos temblores de ayer habían causado el cierre de los negocios y hecho a la gente huir a los parques y campos abiertos, donde pasaban las noches la mayor parte, desde que los temblores de la semana pasada dejaron casi destruida la ciudad.

El palacio de gobierno quedó en tan mal estado, que el gobernador ha trasladado su sede temporalmente a otro local. Los servicios de agua, fuerza motriz y tranvías, se hallan suspendidos todavía y las ex-

Yate americano hundido; se salva la tripulación

CIUDAD DE MEJICO, junio 21. (P).—Despachos de San José del Cabo, en la Baja California, informan que el yate americano "Diana" se hundió a la altura de la costa de aquel lugar. Causó el desastre un huracán violento que lo destruyó.

La tripulación tuvo tiempo de tomar los botes salvavidas y pudo llegar a Cabo San Lucas, sana y salva.

Parte de Manzanillo fué azotada anoche y hoy por la tempestad, y perecieron varias personas.

Señores Diego Sánchez, J. S. Romero, S. Marti, ez, McKenna, Enrique Moreno, Pedro Moreno, Virgilio Santaella, José Alcántara, R. Pliego, Vicente Bernaldi, Felipe Palery, Renaldo Palmer, Julio Elias, Santiago Ubeda, Vicente Bernabé y Ricardo Costa.

FUNERALES

del señor Don JUAN ANTONIO LOPEZ

falleció el 10 de junio de 1932. R. I. P.

Se celebrarán mañana jueves, día 23, a las diez y media de la mañana, en la Iglesia del Pilar, 264 Cumberland Street, Brooklyn.

Su viuda, Dña. Dolores García de López, sus hijos, Carmen, Dolores de Corihuela, Libertad, Juan y Beatriz, y su hijo político, Víctor Corihuela, ruegan a sus amistades asistan a dicho acto, por lo que les quedarán eternamente agradecidos.

Nota:—Tómese el subway de la 7a. Ave., o Lexington hasta Nevins Street.

El Servicio más digno de Confianza... ahora Más Rápido y Más Conveniente con



COCINA DE GAS

Automática MODERNA

MILLONES de mujeres han aprendido a depender en el Instantánea Calor de Gas para cocinar, pues sus resultados son seguros, servicio infalible y simple economía. Ahora estas mismas mujeres—y sus hijas después de ellas—están listas para aprovecharse del nuevo progreso que ha sido creado con la COCINA DE GAS AUTOMÁTICA, que le ofrece:

MAS DESCANSO, con un aparato que opera por sí solo, regula su propia temperatura, se enciende por sí mismo aún sin el auxilio de fósforos.

MAS COMODIDAD, con un horno aislado que mantiene la cocina, mientras lo están usando, tan fresca como el resto de la casa.

MAS PLACER, de poseer un mueble bonito del que pueda una estar orgullosa y que hace agradable el trabajar con él.

Su agente de la Gas Company y todos los detallistas locales que venden aparatos de gas aprobados, le mostrarán con placer los nuevos detalles de los aparatos de gas automáticos que están exhibiéndose ahora.

Para su propia protección, esté segura siempre de comprar aparatos de gas que tengan el SELLO DE APROBACION del laboratorio de la American Gas Association. Si tiene algunas dudas acerca de ello, puede obtener la dirección del detallista de estos aparatos más cercano a Ud., llamando al tel. STuyvesant 9-4900, "Dealers Service Division."



CONSOLIDATED GAS COMPANY OF NEW YORK

and Affiliated Gas Companies

MANHATTAN: 212 W. 57th St. 125 E. 14th St. 120 E. 86th St. 21 Audubon Ave. 157 Hester St. 32 W. 125th St. BRONX: 110 East Kingsbridge Road 1815 Webster Avenue 435 Westchester Square 425 Courtlandt Avenue QUEENS: 136-21 Roosevelt Ave. Flushing, L.I. 35-30 Broadway, L.I.C. 28-19 Bridge Plaza, North, L.I.C.



INTIMIDADES DEL CINE

FOR EL CAPITAN ROSCOE FAWCETT



EDWARD G. ROBINSON.

famoso por su papeles de bandido en las películas, nunca ha disparado un tiro de verdad!



HELEN TWELVETREES

tiene doce arbolitos pintados en una placa en la puerta de su camerino.

CLARK GABLE

es aficionado a cazar liebres en los montes de Hollywood.

(Copyright, 1932, by The Bell Syndicate, Inc.)

APODOS DE LOS ARTISTAS

A Richard Dix lo llaman "Dixie". A Louise Fazenda "Giggles". A Douglas Fairbanks, Jr. "Dodo" y "Skipper".

LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y., as second class matter, published daily, except Sundays, by LA PRENSA, Inc., of New York, JOSE CAMPUBLI, Publisher and Proprietor, JOSE M. TORRES-PERONA, Secretary and Assistant Publisher, Director: JOSE CAMPUBLI, Sub-Director y Secretario: JOSE M. TORRES-PERONA, Oficinas: 245 Canal Street, New York.

PRECIOS DE SUBSCRIPCION

Estados Unidos y posesiones, Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador, España, Guatemala, Honduras, México, Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú, Santo Domingo, Uruguay y Venezuela	3 m.	6 m.	1 año
DIARIO (excepto los domingos)	\$3.00	\$5.00	\$9.00
SERIE "A" (tomo, m. y v.)	\$1.50	\$2.75	\$5.00
SERIE "B" (tomo, m. y v.)	\$1.50	\$2.75	\$5.00
SERIE "C" (tomo, m. y v.)	\$1.50	\$2.75	\$5.00
SERIE "D" (tomo, m. y v.)	\$1.50	\$2.75	\$5.00
PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR	3 m.	6 m.	1 año
DIARIO	\$5.00	\$9.00	\$16.00

Para Colegios y Universidades: por paquetes, 25 centavos el ejemplar.

Número suelto, 3 centavos

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del subterráneo y del elevado, y en 1,500 puestos de periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL STREET
Teléfono: Canal 6-1200

La "Associated Press" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes cablegráficos publicados en este periódico y no está a otra fuente de información y también a las noticias locales aquí insertadas. Quedan también reservados todos los derechos de reproducción de cualquiera otra información que se publique.

Nueva York, 22 de junio de 1932.

LA UNION DE CENTRO AMERICA

Publicamos en la edición de ayer una información interesantísima, que llega de Centro América y revela cómo impresionan ya allí, una vez más, la agitación por el ideal de la unión de los cinco estados centrales del Nuevo Mundo. La noticia actual, en sí, se refiere más bien a la reportada ingenuidad del presidente de la Unión, general Uricoechea, en la política interior de Nicaragua y de Honduras. Los informes generalmente confirmados presentan al ejecutivo guatemalteco actuando directamente para ayudar a la elección de un presidente libre de una entrevista entre el general Uricoechea y el presidente hondureño, doctor Mejía Colindres.

Todas estas gestiones, que han despertado interés vivísimo en el resto de la América, parecen haber puesto de pronto en el primer plano a las cinco repúblicas centroamericanas, la vieja lucha del ideal unitario que desde 1824, cuando se firmó el tratado de unión, ha estado en el fondo de muchos espíritus entre los mejor orientados y más desinteresados de aquellos países. Para ellos existe inspiración genuina y guía de la más fina ley en la memoria del gran estadista, caudillo y ciudadano Francisco de Morazán, que en la causa unitaria, por paradoja dolorosa, tiene un de Centro América — distinguido tradicionalmente por su amor a la paz, por la dulzura de las costumbres, por la cultura de la cultura, por la civilización de la fraternidad que tanto agrada al visitante de aquellas tierras. ¿Llegará, al fin, Morazán a tener el monumento permanente a su gloria que el soñador cubano entregaba la vida por la Unión?

En este momento, por de pronto, vuelve a hablarse de hegemonía guatemalteca — cuando la figura del general Justo Rufino Barrios, en nada comparable con la de Morazán, — y ese es mal principio de cualquier agitación de buen índole en este problema. Mas existe indudablemente un fermento de creciente consistencia en las poblaciones, que tiende a reflejarse en estos movimientos aislados, pero seguramente significativos. Es muy pronto aún, naturalmente, para colegir cuál sea la orientación práctica que tome la presente agitación. Y desde luego, entran en el asunto tantas contradicciones, influencias, intereses de tan diversa índole, que sería difícil conjeturar, siquiera, en qué sentido haya de hacerse sentir el deseo público. Puede, con todo, aceptarse como indicio de que no ha muerto el ideal unitario, la facilidad y hasta simpatía con las que se acogen, en las masas populares — y en los altos círculos intelectuales — estas noticias.

Hablar, en "LA PRENSA" sobre la Unión, por de contado, es defenderla. Este diario hace ya años, realizó una campaña resuelta defendiendo el noble intento que ya había tenido feliz éxito en 1921, al constituirse en 15 de septiembre de 1921, la República de Guatemala, Honduras y El Salvador, formando la República de la América Central, con la capital en Tegucigalpa y la provisión de que, en su día, las otras repúblicas hermanas, Costa Rica y Nicaragua. Aquel generoso ensayo fracasó y fracasó más tarde la Unión, al impacto de las nacientes organizaciones con el duro ariete de los pactos Bryan-Chamorro. ¿Pero todo, hoy, hay motivo para creer terminado el empeño o abandonada la tarea.

Todo, en Centro América, habla a favor de la Unión. La naturaleza la decretó, el destino de los pueblos lo requiere, la realidad lo manda con dinamismo creciente día en día. América entera, debiera tener, sobre todo, que debiera tener, cualquier bien dirigido y desinteresado esfuerzo en bien de este ideal.

Noticias Personales

G. E. ALVAREZ Quiépropietario, de su oficina al 545 West 147 St. y Broadway, Edificio 4-4785, De 2 a 4.

PERDIDAS Y HALAZGOS

FERROS EXTRAVIADOS, pueden recuperarse en el depósito de la Asociación Protectora de Animales, Avenida 5 y calle 24, Manhattan, New York City.

A TRAVES DE MIS GAFAS

Por ALVARO.

Un cuento viejo dice que un viajero desconfiado preguntó al dueño de una posada si había pulgas en las alcobas de la casa.

Las matarían, dijo el posadero. El cuento no dice a qué velocidad salió el viajero de la posada.

La famosa "mosca mediterránea" que tantos estragos ha causado en Florida, y que ha impedido la entrada a tantos barriles de uva de mesa de América, se parece mucho a las pulgas del posadero.

Existen una "chinchita" que destruye. Desde las islas Hawaii han enviado a España un cargamento de esos parásitos de la mosca mediterránea.

Millones de esas "chinchitas" han atravesado el país, de Los Angeles a Nueva York, en las pocas horas que tarda un excelente aeroplano para hacer el viaje.

Felicitemos a la American Hawaiian Sugar Planters' Association, de Honolulu, al Departamento de Agricultura de los Estados Unidos y a las asociaciones uveras de España.

Los primeros proveerón los bichos a los últimos por medio del Departamento de Agricultura de Washington.

Y da gusto ver que Washington está haciendo esfuerzos para destruir por completo la plaga que si que amenaza a huertas y viñas.

Desearnos feliz éxito a la intención. También desearnos que las uvas de Almería reciban el "digna est" de Washington.

Los aeroplanos están demostrando que son una amenaza mortal para todos los transportes de viajeros.

Y que el que hoy está muy satisfecho con un rápido automóvil, mañana querrá viajar con la rapidez de los que tratan a los trenes expresos de camiones.

Un vicepresidente de una compañía pelicular tuvo que trasladarse de Nueva York a la costa del Pacífico a toda velocidad.

Decidió el viaje el jueves. El viernes, a las 5.52 de la mañana, subió a bordo del aeroplano el otro pelicular, en compañía de los amigos, en el aeródromo de Newark, New Jersey.

El mismo día, a las 6.41 de la tarde, desembarcó en Los Angeles.

Desayunó en Nueva York, tomó un taxi en Indianapolis, almorzó en Wichita, merendó en Albuquerque y comió como un príncipe en Los Angeles, California.

Regresó por la misma vía rápida el domingo siguiente.

Cuando desembarcó en Nueva York, los viajeros que habían salido del Este para el Pacífico, por tren, al mismo tiempo que él, seguían aburriéndose a bordo del lento expreso que reptaba por los áridos desiertos del Oeste.

Pronto se podrán leer por la tarde, en la costa del Pacífico los diarios de la mañana de Nueva York.

Cosas de Lausana. Los magnates de la Conferencia internacional, que se están refrescando con las brisas del lago de Ginebra, han decidido que los pagos a título de reparaciones de guerra quedarán suspendidos durante la reunión de la Conferencia.

La solución es elegante y diplomática. Uno de estos días declararán la Conferencia tan permanente como el Tribunal de la Haya.

Y habremos terminado con las dichosas reparaciones. No se habrán anulado. Se habrán multiplicado.

Nuestras sinceras felicitaciones a los nuevos amos del cotarro chicaroseño.

La Actualidad en la Prensa Ecuatoriana

La tutela de la raza indígena.—Humanidad y civilización.—El senador funcional por la raza india.—Preocupación por el bienestar de los oprimidos.—Fase del problema social en el Ecuador.—La voz de la raza vencida.

SI BIEN no es de ahora que en el Ecuador ha existido preocupación al parecer sincera, especialmente entre los grupos intelectuales y aun en gobernantes de visión más amplia y con ideales acendrados de nacionalismo, la defensa de la raza indígena en la nación ecuatoriana ha tomado de último preponderancia, que está bien justificada por circunstancias múltiples.

La clase indígena que en el Ecuador, como en el Perú, en México y otros países de nuestra América, constituye proporción ajetada de la población, ha venido siendo a extremo descuidada, para no señalar el hecho sino de manera superficial. Adquiere en la época presente, sin embargo, prominencia merecida, y que de hecho constituye en sí misma una de las fases, acaso la más relevante, del problema social que toma ya en verdad relieves definidos y de solución impostergable.

En la Sección Segunda del Título V de la Constitución de la República que trata de la organización de la Cámara del Senado, después de la enumeración de los senadores funcionales, se ha puesto un inciso aparte y al último, que dice que la Cámara del Senado se compone también de un senador para la tutela y defensa de la raza india.

Palpitante en la actualidad ecuatoriana la elección de los senadores aecvica, el decano de la prensa sutierna "El Comercio" editorializa con que han de componer este alto cuerpo legislativo en el congreso que se sesudo propósito al propósito y del modo que sigue:

"No ha mediado tal vez el suficiente tiempo desde que se hizo la Constitución de la República hasta la presente para que una labor intensa correspondiera a esta interesantísima senaduría.

Pero, entendemos que lo que quiso el legislador al aumentar este miembro en la Cámara del Senado no fue solamente dar representación a una clase social que es la formada por la raza india. Tampoco fue un afán democrático lo que movió a los legisladores para esa agregación. Mas bien quiso que en el Congreso, que es la representación nacional por excelencia, se mantuviese latente la voz de la raza vencida, el clamor que se eleva hasta las esferas oficiales y allí se detiene por su desvalimiento y falta de influencia, la queja de reivindicaciones, dentro del orden y al justicia, dentro de los por su actual situación miserable que está pidiendo a gritos una era ideal de humanidad y de civilización."

Y COMO en concordancia con estas tendencias de la Asamblea de 1929 se observan otras disposiciones que convienen muy elocuentemente a la tutela de la raza indígena, es decir que el propósito de los legisladores el que se tenga un vocero constante de la raza indígena, propósito que motivó al establecimiento de la senaduría a que nos referimos, el mismo diario se pregunta:

"Ahora bien, ¿qué debería hacer ese Senador para responder a esta finalidad de su institución?"

"Porque no hemos de creer que su función está cumplida con asistir a las sesiones y englobar su actividad dentro de la general labor del Congreso, sin especializar su mirada congregando la atención de los colegas a esta principalísima visión: la realidad de las condiciones de vida del indio ecuatoriano.

Y es a esto a lo que debe tender el Senador creado para la tutela y defensa de la raza india, al mejoramiento de la vida social de lindi y muy especialmente a la elevación de su condición moral, a su educación y más procedimientos que le capaciten para su ingreso en la ciudadanía y para la prosperidad de su estado económico.

"Así se cumpliría lo que quiere la Constitución en su artículo 117 respecto de la protección especial que de parte de los Poderes Públicos debe prestarse a la raza indígena."

ACERCANDOSE ya la fecha en que ha de reunirse el nuevo congreso nacional en el Ecuador, y dado el hecho no poco significativo de que en el próximo agosto ha de tomar posesión de la primera magistratura de la república el presidente electo don Neptalí Bonifaz Azacúz, termina aconsejando el diario de la capital en la forma que va a continuación:

"Reflexionen bien los vocales del Consejo de Estado en estas circunstancias de una enorme porción del pueblo ecuatoriano, y determinen a una decisión acertada. Y hecha la designación, el Senador elegido emprenda una campaña de liberación de la raza vencida, aprisionada hoy por una multitud de factores que hacen del indio la bestia de carga, el esclavo, el siervo de la gleba, que es en estado más bien un elemento de regresión antes que de progreso moral y económico."

CUENTO DE HOY

Alegría del Mundo

Por R. CANSINOS-ASSENS

(Continuación)

Hice una señal afirmativa; pero la vieja no hizo caso de ella y siguió hablando: —El mundo la mató; mató su risa como se mata una llama. Devoir a una belleza y sólo dejó de ella los huesos. ¿Recuerdas tú qué hermosa era? Era tan hermosa, que no parecía hija de una madre tan triste... sino porque la mañana nace de la noche negra... ¿La recuerdas bien, jovencito? ¿Recuerdas su cara tan alegre, sus hoyuelos en las mejillas, sus ojos cuyos párpados temblaban como alas? Pues si hubiese visto su cadáver no la habría conocido. Yo tuve que descubrir su cuerpo y buscar en su carne la cicatriz antigua, huella de su primer dolor, para reconocerla. ¡Oh, lo que hizo el mundo con la alegría del mundo! ¡Oh, lo que hicisteis todos con ella, jovencito!

Y la vieja me miró de pronto con encono, con un encono manso e impotente. —Tú también, tú también —me dijo— abusarías de ella, la engañarías y burlarías... Era tan generosa e ingenua, que tú también contribuirías a marchitar su belleza, a consumir su cuerpo, a ennegrecer su cara! Tú también soplarías sobre sus ojos ¿verdad? y sobre su sonrisa. Y ahora que ella está muerta lloras y la lamentas, como yo. Ahora te pesa haber contribuido a su muerte, ¿verdad?

—Me miraba con la alegría de este mundo, —me miraba con ojos tan curiosos, y por un momento temí que fuera a lanzarme maldiciones irreparables a oírse el rostro con sus manos de arpa; pero pudo en ella más la tristeza, o acaso la tremenda simpatía que yo, presunto amante fatigado, y como ella dejó la inspiraba, llorando ahora, junto a ella, vestido de luto, en aquel lugar desolado. Y cogiéndome por la muñeca, como si le faltase todo apoyo, cogiéndome con la presión dura y amorosa con que se aferra un báculo, me llevó a la puerta de su cuarto. Y entre su llanto gemía: —Oh, jovencito, qué crueles fuisteis todos con ella! ¡La dejasteis morir sola, abandonada; ninguno de vosotros vino a inclinarse sobre el lecho de su agonía, ni a acompañar sus despojos al sepulcro en que yace, sin ninguna lápida. Y como ella dejó a todas sus amigas por divertirse a vosotros, ninguna tampoco quiso acompañar su cadáver, ni quiere hoy escuchar mis lamentaciones. Y por eso tengo que venir a lamentar sola con la tierra, única que se digna recoger mis lágrimas. ¡Oh, qué crueles fuisteis con la alegría del mundo!

Lloraba nuevamente, sacudida por un hipo sordo. El dolor vibraba en su cuerpo y lo estrechaba, como un feto ahogado de una oscura vida, haciendo temblar hasta su vientre infecundo. Y yo sentía una

NOTAS ESCOLARES

SERGIO CARVALLO OBTUVO EL 1er. PREMIO DE CONCURSO CON EL TEMA: "MI PATRIA"

En la sesión recientemente celebrada por la Asociación Americana de Profesores de Español, capítulo neoyorquino, para la distribución de premios a los alumnos de español que habían sido agraciados en el concurso organizado, el señor Sergio Carvallo, leyó este trabajo que le valió el primer premio y que a continuación transcribimos.

Carvallo cuenta 16 años de edad, es natural de Campeche, Méjico, y terminó con notas de honor sus estudios primarios en la escuela 189 de esta ciudad en junio de 1929. A fines del presente mes terminará sus estudios en Townsend Harris, Escuela Superior preparatoria del Colegio de Nueva York.

Durante su permanencia en esta escuela ha sido presidente de su clase cuatro veces consecutivas; ha ocupado el cargo de vicepresidente y presidente del cuerpo directivo estudiantil de la Escuela. Ha sido dos veces presidente del Círculo Cervantes, y es editor-jefe del órgano de la clase, el "Voz de la Patria".

Además del premio honorífico que dejamos citado, obtuvo el primero y segundo premio en el concurso literario en francés, en el que participaron alumnos de todas las escuelas superiores de la ciudad, y en el cual representó a su escuela. He aquí su trabajo titulado:

MI PATRIA

"Cuando me pongo a pensar en Méjico, mi país nativo, siento una emoción triste y melancólica, pero al mismo tiempo dulce. No sé por qué, pero siempre los cielos de mi patria parecen más azules, sus montañas más bellas y profundas, su atmósfera más cargada de amor y de poesía que la de otros países. Los Estados Unidos son muy bellos, sin duda, pero siempre hace falta algo que es difícil de escribir, pero fácil de sentir, que encuentra uno en la patria.

"Méjico es una tierra de Romanos y de poetas. Los ideales de Roma están mezclados con el espíritu guerrero del temeroso azteca. Allí más que en otro país de Norte América vive el espíritu idealista de España. Allí el progreso moderno no ha podido destruir las tradiciones y leyendas de la Madre España. Como dijo el gran poeta: 'Entre tus dones hereda tu lengua, y nunca la usaré para insultarte.'"

"Toda la literatura mejicana debe ser una vida a España. Si por desgracia España llegase a desaparecer del universo, en Méjico seguiría viviendo.

"Aun antes de la conquista Méjico poseía un espíritu de poesía y de romance. El filósofo poeta Nezahualcóyotl con sus inolvidables canciones lo bien que gobernaron es inmortal. Cuando la ciencia en Europa estaba en su niñez, los aztecas ya había inventado un calendario casi perfecto. Cuando Hernán Cortés puso pie en suelo mejicano por vez primera ya las increíbles ciudades de los Mayas eran ruinas.

"Hernán Cortés con un puñado de hombres pero con un optimismo finito decidió conquistar esta tierra rebosante de belleza y de riqueza. Cortés sabía que sus cientos tendrían que conquistar a millones, pero con espada en mano y el corazón sin temor empezó su marcha de conquista.

"Los aztecas orgullosos guerreros cuyos domos cubrían gran parte del continente Norte-Americano, creyeron acabar con el pequeño batallón en poco tiempo, más se olvidaban que el batallón estaba compuesto de la clase de soldados que hicieron posible la orgullosa frase de Carlos V: 'En mis dominios nunca se pone el sol.'"

"Después de la conquista tiranos ocuparon el trono de España y los mejicanos con el amor a la libertad heredado de ambos, aztecas y españoles, se rebelaron. Desde entonces Méjico fue libre y más tarde cuando políticos austros y franceses trataron de poner a Maximiliano en el trono de Méjico, Benito Juárez, el benemérito de las Américas peleó como león hasta que Maximiliano fue ejecutado. Esto más que nada, enseñó a Eudal Méjico que era suelo fértil para la conquista.

"Méjico ha sido frecuentemente atacado por las continuas revoluciones, que agotan los bienes del país. La razón para estas revoluciones, no es como muchos dicen, la ambición de políticos, sino la rebeldía de un pueblo que no contento con la forma de gobierno inculcado, busca un espíritu justiciero, una Utopía. En otros países los pueblos sienten la misma falta de justicia, pero no tiene valor para rebelarse.

"El mismo espíritu que hizo al pueblo español rebelarse contra una monarquía que parecía eterna e indestructible, causa las frecuentes rebeliones en Méjico.

"Oh, desventurado Méjico! Llegará día que la sangre derramada por tus exilados aztecas, que el diluvio de belleza de las plumas y pinceles de tus poetas y pintores, que la dorada cascada de oratoria de tus ilustres oradores lavarán las manchas de tu infortunada historia y causarán la puesta del sol de tu desgracia, para que se levante el sol de tu gloria y tu grandeza!"

La señorita María Paz G. del Valle, de Madrid, obtuvo beca en Radcliffe College.

Miss Alice G. Jones, directora de la escuela de niñas de la ciudad de Nueva York, obtuvo el primer premio en el concurso de la Asociación Americana de Profesores de Español, capítulo neoyorquino, para la distribución de premios a los alumnos de español que habían sido agraciados en el concurso organizado, el señor Sergio Carvallo, leyó este trabajo que le valió el primer premio y que a continuación transcribimos.

Carvallo cuenta 16 años de edad, es natural de Campeche, Méjico, y terminó con notas de honor sus estudios primarios en la escuela 189 de esta ciudad en junio de 1929. A fines del presente mes terminará sus estudios en Townsend Harris, Escuela Superior preparatoria del Colegio de Nueva York.

Durante su permanencia en esta escuela ha sido presidente de su clase cuatro veces consecutivas; ha ocupado el cargo de vicepresidente y presidente del cuerpo directivo estudiantil de la Escuela. Ha sido dos veces presidente del Círculo Cervantes, y es editor-jefe del órgano de la clase, el "Voz de la Patria".

Además del premio honorífico que dejamos citado, obtuvo el primero y segundo premio en el concurso literario en francés, en el que participaron alumnos de todas las escuelas superiores de la ciudad, y en el cual representó a su escuela. He aquí su trabajo titulado:

MI PATRIA

"Cuando me pongo a pensar en Méjico, mi país nativo, siento una emoción triste y melancólica, pero al mismo tiempo dulce. No sé por qué, pero siempre los cielos de mi patria parecen más azules, sus montañas más bellas y profundas, su atmósfera más cargada de amor y de poesía que la de otros países. Los Estados Unidos son muy bellos, sin duda, pero siempre hace falta algo que es difícil de escribir, pero fácil de sentir, que encuentra uno en la patria.

NOTAS TEATRALES

Pondrá en escena "Carnaval del Amor" y proyectará una producción cinematográfica.

No. 5.—Revistas en el San José. El próximo viernes hará su debut en el teatro San José la compañía de revistas integrada por el señor Sergio Rojas, como empresario; el señor Antonio Rodríguez, director de escena; la maestra concertadora Hilda Frances y el maestro coreográfico Alberto Galo.

Informásemos que entre las artistas que forman parte del elenco figuran Trini Varela, Perla Violeto Amado, Carmen Alonso, J. Benedit, F. Huerta, L. Mandrel y el barítono español Agustín Llopis, aparte de un coro de doce jóvenes.

Todos estos artistas intervendrán en la primera obra, titulada "Carnaval del Amor", llena de música y situaciones de gran hilaridad. La compañía, mediante la indispensable cooperación del público, espera poder presentar regularmente las obras más escogidas del teatro español en este género.

Se exhibirá una película, que será dada a conocer oportunamente y que será especialmente seleccionada para la ocasión. La empresa participará que tiene el propósito de exhibir dos películas semanales y en un futuro no muy lejano, también dos revistas cada semana. Además, habrá función extraordinaria los sábados a media noche.

Hamilton y Regent

"So Big" y "The Roadhouse Murder" son las dos cintas principales del programa que principia hoy simultáneamente en estos teatros. La primera, con Bárbara Stanwyck en el papel principal, es una adaptación de la novela del mismo nombre de Edna Ferber, que le ganó a su autora el premio Pulitzer hace pocas temporadas.

La otra cinta es una obra de misterio en que un reportero recién iniciado en el ramo y su novia, al averiguar el motor del automóvil en que viajan, corren a refugiarse en un solitario caserón cuyos únicos habitantes son un viejo de aspecto patibulario y un gato.

En el Mt. Morris

El aplaudidísimo grupo artístico de los Rima, con su gran orquesta cubana, encabeza el programa de variedades que registró en este teatro hasta el próximo viernes, precedido de cinco otros actos también muy interesantes.

No se ha resuelto en Cuba...

(Continuación de la 1a. pág.) Los dos artistas de la compañía, anunciando que se proyecta una reorganización de teatro. Pero lo positivo es que ha cerrado sus puertas, y que ignorase cuando volverá a abrirse.

Ortiz sufre de los nervios. HABANA, junio 21.—Ha ingresado en el Hospital Militar de Cuba, enfermo de los nervios, el comandante Arsenio Ortiz, ex-supervisor de la provincia de Oriente, quien padece de una intensa sobreexcitación nerviosa.

Aunque oficialmente no ha podido comprobarse, afirmase que el comandante Ortiz de muestras de una obsesión persecutoria, hasta el punto de que ha hecho desalojar las habitaciones inmediatas a la que él ocupa en uno de los pabellones del hospital.

El comandante Ortiz fué supervisor militar de la provincia de Oriente durante la revolución de agorero, y posteriormente estuvo acusado de varios graves delitos en relación con su actuación. Se le acusaba como inductor de varios homicidios, pero todas esas causas terminaron al acogerse él a la ley de amnistía que liquidó oficial y legalmente la revolución de agosto.

El aviador cubano Laborde llega a Belice

Belice, Honduras Inglesa, julio 21.—(A.P.)—El capitán Eduardo Laborde, aviador cubano, que regresó sobre Centroamérica, en su vuelo de buena voluntad, en su avión de dos cilindros, enfriado por aire, llegó a esta procedente de Puerto Barrios, Guatemala.

Los Rima no necesitan presentación; su popularidad está sobradamente demostrada en sus constantes giras por todo el país. La cinta principal de la parte cinematográfica de la velada es "It's Tough to be Famous", con Douglas Fairbanks, Jr. La cinta está llena de episodios dramáticos.

En el Jewel

Mañana y el viernes, la cinta principal del programa de este teatro será "Man Wanted", con la encantadora Kay Francis en el papel principal, bien secundada por un grupo de no menos prominentes artistas. "Steady Company" es la otra cinta del programa de doble atracción, y sus intérpretes son Norman Foster, June Clyde y Zasu Pitts.

Para el sábado y el lunes se anuncia "The World and the Flesh", cuyo reparto encabezaban George Bancroft y Miriam Hopkins.

GUIA DEL LECTOR

Conferencia del Licenciado Manuel Benítez Florez, catedrático de Derecho de la Universidad de Puerto Rico, en la Biblioteca de la Sociedad Roerich, a las 8.30 P. M.

Junta de Cámaras de Comercio Interamericanas "Pro Edificio Internacional" en el local de la Cámara de Comercio Española.

La lindísima BARBARA STANWYCK, figura principal de la versión cinematográfica de "So Big", el clásico de la literatura americana, que empieza a exhibirse hoy en los teatros "Regent" y "Hamilton."

La península importará más trigo. WASHINGTON, junio 21.—Según información recibida y dada a conocer por el Departamento de Comercio, el gobierno español ha autorizado la importación adicional de 25,000 toneladas de trigo. Con esta cantidad el total de trigo importado por España en los meses últimos será de 300,000 toneladas.

La azucarera Manatí hace depósitos. Los bonos pendientes de primera hipoteca de la Manatí Sugar Company, han sido depositados en poder del comité de protección a los tenedores. Banco de España, sería "fructífero".

Según los arreglos hechos con los banqueros de la compañía mencionada, se hace constar específicamente que después del primer depósito no se harán adelantos para la financiación de los próximos depósitos y zafra, a menos que los bonos hubieran sido ya depositados.

Por cable 15.00 15.00 15.00

ESPECTACULOS

RKO REGENT 114 St. 7th Av. HAMILTON 148 St. 12th way

HOY 2 películas. "ROADHOUSE MURDER" con ERIC LINDEN y Barbara Stanwyck "SO BIG"

MT MORRIS 166 St. 10th way. PELICULAS Y VAUDEVILLE. MIERCOLES, VIERNE Y SABADO. DOUGLAS FAIRBANKS, JR. "IT'S TOUGH TO BE FAMOUS". En la escena "THE RIMACS", otros cinco grandes actos. Viernes en la noche, Concurso Aficionado.

WINTERGARDEN Broadway & 50th St. "No se la pierda."

Warren William Extracto de "The Mountaintop" en "THE DARK HORSE"

ROXY 7th Avenue 50th Street. Espectáculo en la noche. Hoy en escena "THE DARK HORSE". En la pantalla: JOAN BONOMO y Ben LYON en "WEEK END UNUS"

Los Rima no necesitan presentación; su popularidad está sobradamente demostrada en sus constantes giras por todo el país. La cinta principal de la parte cinematográfica de la velada es "It's Tough to be Famous", con Douglas Fairbanks, Jr. La cinta está llena de episodios dramáticos.

En el Jewel

Mañana y el viernes, la cinta principal del programa de este teatro será "Man Wanted", con la encantadora Kay Francis en el papel principal, bien secundada por un grupo de no menos prominentes artistas. "Steady Company" es la otra cinta del programa de doble atracción, y sus intérpretes son Norman Foster, June Clyde y Zasu Pitts.

Para el sábado y el lunes se anuncia "The World and the Flesh", cuyo reparto encabezaban George Bancroft y Miriam Hopkins.

GUIA DEL LECTOR

Conferencia del Licenciado Manuel Benítez Florez, catedrático de Derecho de la Universidad de Puerto Rico, en la Biblioteca de la Sociedad Roerich, a las 8.30 P. M.

Junta de Cámaras de Comercio Interamericanas "Pro Edificio Internacional" en el local de la Cámara de Comercio Española.

La lindísima BARBARA STANWYCK, figura principal de la versión cinematográfica de "So Big", el clásico de la literatura americana, que empieza a exhibirse hoy en los teatros "Regent" y "Hamilton."

La península importará más trigo. WASHINGTON, junio 21.—Según información recibida y dada a conocer por el Departamento de Comercio, el gobierno español ha autorizado la importación adicional de 25,000 toneladas de trigo. Con esta cantidad el total de trigo importado por España en los meses últimos será de 300,000 toneladas.

La azucarera Manatí hace depósitos. Los bonos pendientes de primera hipoteca de la Manatí Sugar Company, han sido depositados en poder del comité de protección a los tenedores. Banco de España, sería "fructífero".

Según los arreglos hechos con los banqueros de la compañía mencionada, se hace constar específicamente que después del primer depósito no se harán adelantos para la financiación de los próximos depósitos y zafra, a menos que los bonos hubieran sido ya depositados.

Por cable 15.00 15.00 15.00

ESPECTACULOS

Un enorme gentío aclamó anoche a Sharkey y Max Schmeling

HENRI COCHET ELIMINADO AYER DEL TORNEO DE WIMBLEDON POR UN OBSCURO ADVERSARIO

Wimbledon, Inglaterra, junio 21 (A)—Henri Cochet, el famoso "As" francés y a quienes se consideraba seguro ganador del campeonato inglés, fue sorprendentemente eliminado aquí hoy por el inglés Ian G. Collins en la segunda vuelta de las competencias, por 6-2, 8-6, 0-6 y 6-3.

El año pasado el gran Cochet sucumbió en igual forma en este campeonato. La de hoy fue la única sorpresa del torneo. Ellsworth Vines derrotó a H. S. Burrows, inglés, por 6-1, 6-2, 3-6 y 6-3. Harry Hopman, quien venció a Vines la semana pasada, derrotó a Malfroy por 6-3, 6-1 y 6-2, y volverá a jugar con el americano en la tercera vuelta. Frankie Shields le ganó a Pierre Grandchillot, egipcio, por 6-1, 6-3 y 6-3. Gregory Mangin batió al australiano C. Sproule por 6-2, 6-2 y 9-7. John Van Ryn eliminó a C. H. Kingsley por 6-3, 7-5, 2-6 y 8-6.

La prohibición factor capital

(Continuación de la primera página)

solo hombre, por la democracia y contra la ley seca.

Preguntado si creía que el asunto de la prohibición era el factor determinante de la campaña política, el señor Raskob dijo: "Es que acaso existe cuestión económica alguna de la preponderancia de la que nos ocupa?"

Los candidatos En lo que concierne a los candidatos presidenciales y especialmente a las posibilidades del ex-gobernador Al Smith, el "chairman" declaró: "Todavía no he seleccionado mi candidato; he procurado hacer de mi mente tabla rasa en lo que a candidatos se refiere; hasta hoy no he ayudado a candidato alguno ni con dinero, ni con influencia personal. Sería en verdad poco democrático para el presidente del comité nacional del partido, ejercer su influencia en favor de determinada persona."

Agregó que vería con agrado que se eligiera a J. P. Morgan, director permanente del partido y que de no elegirse se demostraría una falta de respeto al comité nacional que lo había "recomendado" para el cargo. Agregó que estaba seguro que la ordenanza de las dos terceras partes no sería abrogada en esta convención, ya que de hacerlo se destruiría la regla de unidad.

La ruptura inevitable La ruptura entre los grupos antagónicos de demócratas, partidarios de la prohibición y otros del ex-gobernador Alfred E. Smith, se asegura desde ya inevitable en la

BASEBALL POLO GROUNDS ST. LOUIS vs. GIANTS Entrada \$1.10. Bleachers \$0.50. Asientos reservados y de palcos de venta con cuatro días de anticipación, 104 West 42nd St. Anuncio

MANUFACTURERS TRUST COMPANY

HARVEY D. GIBSON, President

Member New York Clearing House Association

Member Federal Reserve System

CAPITAL

MAS DE \$60,000,000

Una sucursal del Manufacturers Trust Company se halla situada en su vecindario—cerca de su casa o del sitio de su negocio

Al servicio de los ahorradores desde 1848

Dividendo trimestral

por los tres meses que terminan en junio 30, 1932.

a razón de

3 1/2% ANUAL

Operaciones por correo—Solicite formularios

DRY DOCK SAVINGS INSTITUTION

341 Bowery [Cor. 3rd St.] New York

El veredicto de los dos jueces y el "referee" fué dividido, 2 a 1 en favor de Sharkey, si bien la gran mayoría de los espectadores estaban seguros que el agresivo germano había obtenido un amplio margen de puntos

Por JULIO GARZON M.

Jack Sharkey, peso pesado de Boston obtuvo el campeonato mundial de su peso anoche en el nuevo estadio del Madison Square Garden, al darle la victoria por decisión, después de su encuentro a 15 asaltos con el campeón germano Max Schmeling.

En la pelea, fría, calculada, sin incidentes, de verdadero interés, no hubieron "Knock Downs". Los espectadores pifaron a los jueces cuando la decisión fué anunciada en favor del bostoniano.

Una muchedumbre de aficionados que se calcula aproximadamente en 70,000 personas presenciaron anoche en el nuevo Estadio del Madison Square Garden, el encuentro a 15 asaltos por el campeonato mundial de peso pesado entre Max Schmeling, alemán, campeón del mundo, con Jack Sharkey de Boston.

Schmeling entró al cuadrilátero pesando 188 libras y Sharkey 205. Una estruendosa salva de aplausos entusiastas saludó la entrada de los dos formidables contendientes.

Victoria merecida La victoria de Sharkey fué merecida, y Sharkey fué el más consistente, y su izquierda maravillosa no se separó un instante de la cara del alemán, sin embargo. El alemán empujó se mantuvo siempre sobre su adversario y aunque dio algunos golpes, los suyos fueron los más efectivos y mientras que Sharkey terminó la pelea muy agotado y con todo el lado izquierdo de la cara hinchado, así como sangrando por la boca Schmeling estaba su parte superior respecto a los puntos en virtud de su educadísima izquierda.

La pelea de Sharkey fué una muy serena y cautelosa a base de gancho izquierdo y jab a la cara y aun en los momentos de peligro para el bostoniano, este conservó una admirable ecuanimidad y supo aprovechar el constante blanco que le ofrecía Schmeling en sus incantes entradas, más hizo un combate puramente de gancho y para dar un golpe repetido dos o tres jabs a la cara. En los cuerpos a cuerpo y a pe-

La carrera pugilística de Paulino Uzcudun

Por JULIO GARZON M.

Lo que no ven los simples "espectadores"—El verdadero "record" de Paulino Uzcudun es de \$500,000.—El responsable de las responsabilidades y el célebre Gabinete.—Paulino sigue en la guerra.

XVI FIN

Y por fin. He tratado de comunicar al aficionado, a grandes rasgos, y a modo de charla escueta y confidencial, mis impresiones íntimas de los "hechos históricos" de la espectacular y accidentada carrera del pugilista más famoso que ha producido España desde que en la península se hace boxeo profesionalmente. De los numerosos combates que hacen la hoja de servicios del admirable exponente de la virilidad vasca, los interesados en la pugilística están sin duda bien familiarizados con los aspectos "externos", es decir, con todo aquello que puede verse, oírse o leerse desde la distancia que se guarda prudentemente entre protagonistas y espectadores. Pero de todo el trabajo que significa la organización, preparación, distribución de papeles y las mil y una otras actividades, con sus inherentes contratiempos—accidentes, intrigas, dimensiones, "combinaciones" de bajos intereses, etc.—el espectador no recibe sino una vaga idea a través de los velados "rumores" de la prensa.

Un record único Seguramente que más de un lector habrá pensado que hay algo de exageración en lo de las numerosas "injusticias" cometidas en los "rings" contra Paulino Uzcudun. Es muy difícil creer, en efecto, que pueda darse semejante conjuración contra un boxeador. Sin embargo, al hacer mi denuncia de todas y cada una de estas faltas de equidad, imparcialidad y "sportsmanship" he expresado, con la mía, la opinión de muy prominentes y mucho más autorizados veteranos de la crítica deportiva norteamericana que no han titubeado, a pesar de su condición de compatriotas de los autores de esos fallos, en consignar su franca y enfática protesta.

Se me tildará indudablemente de apasionado, sin ninguna mala fe en un buen número de los casos, razonándose que mi condición de hispano me inclina naturalmente al lado del regitarrá. A ellos replico con toda seguridad que en todo momento he obrado de acuerdo con un honrado examen de conciencia, sin acatar más que lo que considero

El famoso Gabinete Culpa de todo lo que los "ministros" gales de Paulino de que el campeón español se haya quedado en la mitad de un camino a cuya meta estaba destinado desde que se puso por vez primera los guantes, equivaldría a cerrarse a todo razonamiento sereno. Uzcudun ha estado siempre una rara inteligencia para defender sus intereses que debía haber utilizado más generosamente en los momentos en que veía perfectamente decidirse sus destinos como aspirante a las glorias del campeonato universal. Mas no vacilo en reiterar mi convicción, muchas veces expresada, de que ellos le crearon en los círculos pugilísticos la atmósfera de antagonismo que ha hecho posibles tantos veredictos injustos, que lo precipitaron imprudentemente sin ninguna otra razón que la de sus propios intereses, que no atendieron de ninguna manera a la preparación técnica y que, en su afán de "hacer negocio", desperdiciaron oportunidades que a la larga les hubieran traído incalculables mayores beneficios a todos.

Pero no se crea que estoy escribiendo el epitafio de Paulino en estas líneas. El vaso, repito, se halla tan fuerte como hace ocho años cuando comenzó su carrera) y es ya tan buen boxeador como cualquiera de los presentes "top-notchers". Es sumamente difícil, dadas muchas circunstancias, que llegue a pelear contra un campeón, de modo que en cambio sigue siendo suficiente "cartel" y suficientemente Uzcudun para medirse con cualquier pugilista, incluso el campeón, en condiciones no sólo de igualdad de probabilidades respecto a los contendientes respecta, sino que de grandes ventajas para los empresarios.

Una gran fortuna El ex-campeón de Europa tiene al presente una fortuna de alrededor de \$500,000, inteligente y seguramente invertida en su patria, y puede retirarse cuando le parezca a una vida envidiable de holgura. Pero está muy identificado con el ambiente bullanguero, popular y brillante de los grandes espectáculos de boxeo y de Broadway (hay una íntima relación entre ambas cosas), y creo que le veremos todavía en una serie de importantes peleas más antes de que resuelva "cortarse la coleta."

Las preliminares Lou Barba, peso pesado de Nueva York, ganó por decisión sobre Jerry Pavle, a quien propinó dos knock-downs en el segundo y el tercero.

Charlie Ritzfaff obtuvo la victoria por decisión sobre Han Birke de Alemania en la final preliminar a cinco asaltos. El ganador pesó 194 1/2 libras y Birke 191.

Schmeling entró al cuadrilátero pesando 188 libras y Sharkey 205. Una estruendosa salva de aplausos entusiastas saludó la entrada de los dos formidables contendientes.

Victoria merecida La victoria de Sharkey fué merecida, y Sharkey fué el más consistente, y su izquierda maravillosa no se separó un instante de la cara del alemán, sin embargo. El alemán empujó se mantuvo siempre sobre su adversario y aunque dio algunos golpes, los suyos fueron los más efectivos y mientras que Sharkey terminó la pelea muy agotado y con todo el lado izquierdo de la cara hinchado, así como sangrando por la boca Schmeling estaba su parte superior respecto a los puntos en virtud de su educadísima izquierda.

La pelea de Sharkey fué una muy serena y cautelosa a base de gancho izquierdo y jab a la cara y aun en los momentos de peligro para el bostoniano, este conservó una admirable ecuanimidad y supo aprovechar el constante blanco que le ofrecía Schmeling en sus incantes entradas, más hizo un combate puramente de gancho y para dar un golpe repetido dos o tres jabs a la cara. En los cuerpos a cuerpo y a pe-

Las preliminares Lou Barba, peso pesado de Nueva York, ganó por decisión sobre Jerry Pavle, a quien propinó dos knock-downs en el segundo y el tercero.

Charlie Ritzfaff obtuvo la victoria por decisión sobre Han Birke de Alemania en la final preliminar a cinco asaltos. El ganador pesó 194 1/2 libras y Birke 191.

Schmeling entró al cuadrilátero pesando 188 libras y Sharkey 205. Una estruendosa salva de aplausos entusiastas saludó la entrada de los dos formidables contendientes.

Victoria merecida La victoria de Sharkey fué merecida, y Sharkey fué el más consistente, y su izquierda maravillosa no se separó un instante de la cara del alemán, sin embargo. El alemán empujó se mantuvo siempre sobre su adversario y aunque dio algunos golpes, los suyos fueron los más efectivos y mientras que Sharkey terminó la pelea muy agotado y con todo el lado izquierdo de la cara hinchado, así como sangrando por la boca Schmeling estaba su parte superior respecto a los puntos en virtud de su educadísima izquierda.

sar de las anticipadas opiniones Sharkey mantuvo siempre la parte ventajosa, amarrando al alemán y rozándole la cara con golpes cortos.

Si bien con vistas a la retirada y con un farol tapado, bajo una lluvia de golpes con los que el alemán le infligía severo castigo, Jack Sharkey, el marino de Boston, obtuvo anoche el campeonato del mundo en la división de pesados, dándole al victorioso por mayor número de puntos, después de un combate descolorido con el defensor del título, Max Schmeling de Alemania.

Sharkey obtuvo anoche la meta de su larga carrera angustiosa por el campeonato del mundo, con la ayuda de una decisión votada dos a uno, decisión que dicho sea de paso, no fué todo lo bien recibida que se hubiera deseado por los fanáticos, estando la opinión dividida entre los expertos que contemplaron la lucha paquidermica desde los asientos próximos al cuadrilátero.

El pugil estadounidense recibió los votos a su favor de "Gunboat" Smith que fungió de Referee y del juez George Kelly, mientras que el otro juez, Charles F. Mathison, lanzó su voto en favor del germano.

Sharkey se empuetó en contra ataques casi desde el principio hasta el final del encuentro, anotándose puntos menudeando las izquerdas a la cabeza y al cuerpo, pero en realidad nunca alcanza a aterrizar un golpe de verdadero daño. Schmeling, por otro lado, se mantuvo siempre a la defensiva, a veces su deficiencia, pero ligero, rápido y de mayor fortaleza hasta la última campana.

El alemán salió de la banca con un par de labios cortados; el estadounidense mostróse fatigado y agotado. El de Boston luchó los últimos cuatro asaltos con el ojo izquierdo casi herméticamente cerrado a consecuencia de los duros puños, y especialmente el de la derecha del germano Max.

Según el experto boxístico de la Prensa Asociada, Schmeling se acreditó un margen de siete asaltos con los golpes de Sharkey, si en verdad, en opinión de gran número de peritos, en realidad solamente seis correspondieron de rigor al marino, en cuyo caso dos podrían considerarse, según tal opinión, como empates.

La decisión que da la victoria a Sharkey implica un retorno de éste a la primera línea.

NOTAS DEL PUERTO LLEGAN Martes 21 de Junio

Miércoles 22 de Junio MADISON, de Norfolk, junio 21, al muelle 25, río norte, a las 4 p. m.

MARTIN, de Sta. Marta, junio 15 al muelle 7, río norte, a las 3 p. m.

PAN AMERICA, de Bermuda, junio 20 al muelle 64, río norte, al mediodía.

ST. LOUIS, de Hamburgo, junio 12, al muelle 86, río norte, 9:30 a. m.

Jueves 23 de Junio G. Washington, Norfolk, junio 22, al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

W. WORLD, Buenos Aires, junio 4 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Viernes 24 de Junio AGUANTIA, Cherbourg, junio 18 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

COLUMBUS, Bremen, junio 17 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

SEITZILLAN, Hamburgo, junio 16 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

LEVATHAN, Bremen, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

ORIZABA, Veracruz, junio 19 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Sábado 25 de Junio ALBANY IMPORTER, Hamburgo, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

MADISON, Norfolk, junio 21, al muelle 25, río norte, a las 4 p. m.

MARTIN, de Sta. Marta, junio 15 al muelle 7, río norte, a las 3 p. m.

PAN AMERICA, de Bermuda, junio 20 al muelle 64, río norte, al mediodía.

ST. LOUIS, de Hamburgo, junio 12, al muelle 86, río norte, 9:30 a. m.

Jueves 23 de Junio G. Washington, Norfolk, junio 22, al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

W. WORLD, Buenos Aires, junio 4 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Viernes 24 de Junio AGUANTIA, Cherbourg, junio 18 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

COLUMBUS, Bremen, junio 17 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

SEITZILLAN, Hamburgo, junio 16 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

LEVATHAN, Bremen, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

ORIZABA, Veracruz, junio 19 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Sábado 25 de Junio ALBANY IMPORTER, Hamburgo, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

MADISON, Norfolk, junio 21, al muelle 25, río norte, a las 4 p. m.

MARTIN, de Sta. Marta, junio 15 al muelle 7, río norte, a las 3 p. m.

PAN AMERICA, de Bermuda, junio 20 al muelle 64, río norte, al mediodía.

ST. LOUIS, de Hamburgo, junio 12, al muelle 86, río norte, 9:30 a. m.

Jueves 23 de Junio G. Washington, Norfolk, junio 22, al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

W. WORLD, Buenos Aires, junio 4 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Viernes 24 de Junio AGUANTIA, Cherbourg, junio 18 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

COLUMBUS, Bremen, junio 17 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

SEITZILLAN, Hamburgo, junio 16 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

LEVATHAN, Bremen, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

ORIZABA, Veracruz, junio 19 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Sábado 25 de Junio ALBANY IMPORTER, Hamburgo, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

MADISON, Norfolk, junio 21, al muelle 25, río norte, a las 4 p. m.

MARTIN, de Sta. Marta, junio 15 al muelle 7, río norte, a las 3 p. m.

PAN AMERICA, de Bermuda, junio 20 al muelle 64, río norte, al mediodía.

ST. LOUIS, de Hamburgo, junio 12, al muelle 86, río norte, 9:30 a. m.

Jueves 23 de Junio G. Washington, Norfolk, junio 22, al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

W. WORLD, Buenos Aires, junio 4 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Viernes 24 de Junio AGUANTIA, Cherbourg, junio 18 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

COLUMBUS, Bremen, junio 17 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

SEITZILLAN, Hamburgo, junio 16 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

LEVATHAN, Bremen, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

ORIZABA, Veracruz, junio 19 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Sábado 25 de Junio ALBANY IMPORTER, Hamburgo, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

MADISON, Norfolk, junio 21, al muelle 25, río norte, a las 4 p. m.

MARTIN, de Sta. Marta, junio 15 al muelle 7, río norte, a las 3 p. m.

PAN AMERICA, de Bermuda, junio 20 al muelle 64, río norte, al mediodía.

ST. LOUIS, de Hamburgo, junio 12, al muelle 86, río norte, 9:30 a. m.

Jueves 23 de Junio G. Washington, Norfolk, junio 22, al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

W. WORLD, Buenos Aires, junio 4 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Viernes 24 de Junio AGUANTIA, Cherbourg, junio 18 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

COLUMBUS, Bremen, junio 17 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

SEITZILLAN, Hamburgo, junio 16 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

LEVATHAN, Bremen, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

ORIZABA, Veracruz, junio 19 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Sábado 25 de Junio ALBANY IMPORTER, Hamburgo, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

MADISON, Norfolk, junio 21, al muelle 25, río norte, a las 4 p. m.

MARTIN, de Sta. Marta, junio 15 al muelle 7, río norte, a las 3 p. m.

PAN AMERICA, de Bermuda, junio 20 al muelle 64, río norte, al mediodía.

ST. LOUIS, de Hamburgo, junio 12, al muelle 86, río norte, 9:30 a. m.

Jueves 23 de Junio G. Washington, Norfolk, junio 22, al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

W. WORLD, Buenos Aires, junio 4 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Viernes 24 de Junio AGUANTIA, Cherbourg, junio 18 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

COLUMBUS, Bremen, junio 17 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

SEITZILLAN, Hamburgo, junio 16 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

LEVATHAN, Bremen, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

ORIZABA, Veracruz, junio 19 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Sábado 25 de Junio ALBANY IMPORTER, Hamburgo, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

MADISON, Norfolk, junio 21, al muelle 25, río norte, a las 4 p. m.

MARTIN, de Sta. Marta, junio 15 al muelle 7, río norte, a las 3 p. m.

PAN AMERICA, de Bermuda, junio 20 al muelle 64, río norte, al mediodía.

ST. LOUIS, de Hamburgo, junio 12, al muelle 86, río norte, 9:30 a. m.

Jueves 23 de Junio G. Washington, Norfolk, junio 22, al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

W. WORLD, Buenos Aires, junio 4 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Viernes 24 de Junio AGUANTIA, Cherbourg, junio 18 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

COLUMBUS, Bremen, junio 17 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

SEITZILLAN, Hamburgo, junio 16 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

LEVATHAN, Bremen, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

ORIZABA, Veracruz, junio 19 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Sábado 25 de Junio ALBANY IMPORTER, Hamburgo, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

MADISON, Norfolk, junio 21, al muelle 25, río norte, a las 4 p. m.

MARTIN, de Sta. Marta, junio 15 al muelle 7, río norte, a las 3 p. m.

PAN AMERICA, de Bermuda, junio 20 al muelle 64, río norte, al mediodía.

ST. LOUIS, de Hamburgo, junio 12, al muelle 86, río norte, 9:30 a. m.

Jueves 23 de Junio G. Washington, Norfolk, junio 22, al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

W. WORLD, Buenos Aires, junio 4 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Viernes 24 de Junio AGUANTIA, Cherbourg, junio 18 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

COLUMBUS, Bremen, junio 17 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

SEITZILLAN, Hamburgo, junio 16 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

LEVATHAN, Bremen, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

ORIZABA, Veracruz, junio 19 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

Sábado 25 de Junio ALBANY IMPORTER, Hamburgo, junio 15 al muelle 24, N. Y. Dock, Brooklyn.

MADISON, Norfolk, junio 21, al muelle 25, río norte, a las 4 p. m.

MARTIN, de Sta. Marta, junio 15 al muelle 7, río norte, a las 3 p. m.

PAN AMERICA, de Bermuda, junio 20 al muelle 64, río norte, al mediodía.

ST. LOUIS,